

Das Alter der Kinder

[Forum](#) - [Forum der Fünf Freunde Fanpage](#)[Antwort schreiben](#) | [Zurück zum Forum](#)

Name

Melusine1984
★★★★★**Konsul**[1236 Beiträge](#)

Nachricht

Das Alter der Kinder, 05 Jul. 2019 22:23

Auf der Homepage heißt es, dass die Kinder seit dem Sommerurlaub - zwischen Band 1 und Band 2 - nicht älter geworden sind, also zwischen Jänner/Januar und August Geburtstag haben.

Soweit, so logisch, aber später heißt es dann: Julian (Julius) ist 13, fast 14, weil er im Herbst Geburtstag haben wird.

Was jetzt ?

Entweder hat Julian (Julius) zwischen Jänner/Januar und August oder im Herbst Geburtstag, aber nicht beides.

Oder hat sich da wo ein Übersetzungsfehler eingeschlichen ?

[pm](#) [profile](#) [quote](#) [edit](#)

Beitragsbewertung: ★★★★★

Famous-Five
★★★★★**Konsul**[1900 Beiträge](#)

RE: Das Alter der Kinder, 06 Jul. 2019 09:24

Mich verwirrt das auch.

Vielleicht hängt es damit zusammen, dass die Famous Five Bände nicht in der Reihenfolge, wie wir sie kennen geschrieben wurden. Naja, trotzdem sind sie nicht gewachsen. Irgendwie doch seltsam. Ich hab die ersten 3 Bände der Famous Five und noch andere, von dene ich nicht weiß, welche es sind. Ich schaue gerne nach.

Sonst hat Adrian auch mehr englische Fünf Freunde.

Sonst hab ich nur deutsche 5 Freunde.

Ich versuch da mal durch zu blicken. Es ist nicht einfach.

Ich hab das Gefühl, dass vorallem auf die Handlung Wert gelegt wird und das Alter so Nebensache ist und das Alter meistens nicht mit geht.

[pm](#) [profile](#) [quote](#) [edit](#)

Beitragsbewertung: ★★★★★

Melusine1984
★★★★★**Konsul**[1236 Beiträge](#)

RE: Das Alter der Kinder, 06 Jul. 2019 19:32

"Vielleicht hängt es damit zusammen, dass die Famous Five Bände nicht in der Reihenfolge, wie wir sie kennen geschrieben wurden. " - echt ?

Das habe ich nicht gewusst.

Woher weißt du das ?

Dann bin ich mal gespannt, was Adrian dazu sagt.

[pm](#) [profile](#) [quote](#) [edit](#)

Beitragsbewertung: ★★★★★

Famous-Five
★★★★★**Konsul**[1900 Beiträge](#)

RE: Das Alter der Kinder, 06 Jul. 2019 20:07

Ich habe es irgendwo gelesen. Kann nicht mehr sagen wo.

Aber wenn wir uns das Ganze mal betrachten, ist es ja so, dass Enid ja mit einem Buch begonnen hat und irgendwann hat sie den Band geschrieben, in dem sich die FF kennenlernen. Heißt ja, dass das Buch, obwohl es später geschrieben wurde, trotzdem eingeordnet ist. Es ist aber auch so, dass wenn die Bücher nicht in der Reihenfolge geschrieben sind, wie wir sie kennen, dann unterlaufen wohl auch leichter Fehler.

[pm](#) [profile](#) [quote](#) [edit](#)

Beitragsbewertung: ★★★★★

AdrianB
★★★★★**Konsul**[1078 Beiträge](#)

RE: Das Alter der Kinder, 07 Jul. 2019 15:57

Da habt ihr mal wieder ein spannendes Thema aufgegriffen! Mal schauen, ob man da ein wenig Licht ins Dunkel bringen kann:

Melusine1984:

Auf der Homepage heißt es, dass die Kinder seit dem Sommerurlaub - zwischen Band 1 und Band 2 - nicht älter geworden sind, also zwischen Jänner/Januar und August Geburtstag haben.

Soweit, so logisch, aber später heißt es dann: Julian (Julius) ist 13, fast 14, weil er im

Herbst Geburtstag haben wird.

Mir fallen auf die Schnelle nur gerade zwei Stellen ein, wo vom Alter die Rede ist, nämlich:

– Fünf Freunde erforschen die Schatzinsel / Five on a treasure island, Kapitel 1:

« 'Let me see—what's her name—something funny—yes, Georgina! How old would she be? About eleven, I should think.' »

'Same age as me,' said Dick. »

– Fünf Freunde auf neuen Abenteuern / Five go adventuring again, Kapitel 2:

« It was so good to be all together once more. They were very much of an age—Julian was twelve, George and Dick were eleven, and Anne was ten. »

Somit stimmt es, dass sie zwischen Band 1 und Band 2 nicht älter geworden sind.

Beitragsbewertung: ★★★★★

RE: Das Alter der Kinder, 07 Jul. 2019 16:24

AdrianB
★★★★★



Konsul
[1078 Beiträge](#)

Famous-Five:

Mich verwirrt das auch.

Vielleicht hängt es damit zusammen, dass die Famous Five Bände nicht in der Reihenfolge, wie wir sie kennen geschrieben wurden.

[...]

Ich hab das Gefühl, dass vorallem auf die Handlung Wert gelegt wird und das Alter so Nebensache ist und das Alter meistens nicht mit geht.

Bezüglich der Reihenfolge ist es schon so, dass die Bände in der Reihenfolge, in der sie nummeriert sind, geschrieben wurden. Dies bezieht sich auf die englischen Originalausgaben, welche explizit diese Nummer enthalten. Da steht dann z.B. in der Einleitung zu Five go off in a caravan (Fünf Freunde beim Wanderzirkus) «This is the Five's fifth adventure». Möglich, dass in den deutschen Übersetzungen diese Reihenfolge abweicht, da kenne ich mich zuwenig aus.

Um das ganze etwas zu analysieren, habe ich nun mal jeden Band in die Hände genommen, um herauszufinden, in welcher Jahreszeit die Handlung stattfindet. So lässt sich eine Chronologie aufbauen, über eine wie lange Zeit die 21 Abenteuer stattfinden. Da merkt man dann ziemlich deutlich, dass die Fünf Freunde in den letzten Abenteuern längst junge Erwachsene wären, wenn man mal vom Anfangsalter ausgeht! Daher bin ich auch der Meinung, dass das Alter Nebensache ist (weshalb es auch kaum erwähnt wird) und die Handlung im Mittelpunkt stehen soll.

Nehmen wir nun also einmal an, die Handlung des ersten Bandes finde im Sommer des Jahres 1 statt, dann ergibt sich folgende Chronologie. Leider kann man in diesem Forum keine ordentlichen Tabellen machen, ich hoffe, es ist trotzdem verständlich:

Band Nr. | Handlungsjahr | Erscheinungsjahr

1	Sommer 1	1942
2	Winter 1 / 2	1943
3	Sommer 2	1944
4	Ostern 3	1945
5	Sommer 3	1946
6	Ostern 4	1947
7	Sommer 4 (?)	1948
8	Ostern 5	1949
9	Sommer 5	1950
10	Oktober 5	1951
11	April 6	1952
12	Sommer 6	1953
13	Frühling 7 (?)	1954
14	Sommer 7 (?)	1955
15	Sommer 8 (?)	1956
16	Frühling 9	1957
17	Winter 9 / 10	1958
18	Sommer 10	1960
19	Sommer 11 (?)	1961
20	Ostern 12	1962
21	Sommer 12	1963

Was haltet ihr davon? Dort wo ein Fragezeichen steht, habe ich auf die Schnelle keine genauen Angaben gefunden, wann sich die Geschichte abspielt, daher sind das eher Vermutungen meinerseits.

Beitragsbewertung: ★★★★★

RE: Das Alter der Kinder, 07 Jul. 2019 19:38

Famous-Five
★★★★★



Konsul
[1900 Beiträge](#)

Oh, verzeihung, dann war die Angabe der Seite falsch. Tut mir leid.
Es ist echt schwer durchzublicken.

Das leuchtet sehr ein. Das ist trotzdem schwer zu greifen. Ich hab beim Lesen der deutschen Bücher nie wirklich auf die Angabe des Alters gedacht und irgendwie ist es untergegangen.

Famous-Five

★★★★★

**Konsul**[1900 Beiträge](#)
[pm](#)
[profile](#)
[quote](#)
[edit](#)

Beitragsbewertung: ★★★★★

RE: Das Alter der Kinder, 07 Jul. 2019 19:53

Also George hat zwischen Ende Januar bis Anfang März Geburtstag, laut Fanpage.

Über die anderen Anne und Dick hab ich noch nichts gefunden.

[pm](#)
[profile](#)
[quote](#)
[edit](#)

Beitragsbewertung: ★★★★★

RE: Das Alter der Kinder, 07 Jul. 2019 20:10

Famous-Five:

Das heißt, nur damit ich es auch etwas besser verstehe:

Im ersten Band ist Julian 12, Dick und George 11 und Anne 10?

Wir nehmen mal an, dass Julian im Herbst Geburtstag hat. Auf der Fanpage ist angegeben, dass Julian 12 Jahre ist. Demnach würde er 13 werden und nicht 14, oder?

Ich nehme mal das Alter 12, als Ausgang. Ich versuche es mal in diesem Rahmen hochzurechnen.

Es spielt im Sommer und dann kommt der Herbst und Julian wird 13.

Dann kommt das 2. Buch in Winter.

Julian ist 13, George steht vor ihrem 12. Geburtstag und Dick und Anne sind noch in ihrem Alter oder stehen auch ihrem G. bevor.

3. Buch (Sommer):

Julian 13, George 12, Dick und Anne setze ich jetzt einfach auch ein Jahr höher. Dick 12, Anne 11.

Dann wäre ein Jahr ohne Abenteuer vergangen bis Ostern-(4. Buch):

Julian 14, George 13, Dick vielleicht 13 und Anne auch viell. 12

5. Band wahrscheinlich unverändert.

6. Band:

Wieder ein Jahr vergangen bis Ostern.
Julian 15, George 14, Dick (14), Anne(13)

7. Band unverändert

8. Band:

Julian 16, George 15, Dick (15), Anne (14)

9. Band:

unverändert.

[pm](#)
[profile](#)
[quote](#)
[edit](#)

Beitragsbewertung: ★★★★★

RE: Das Alter der Kinder, 07 Jul. 2019 20:32

10. Band:

Julian 16/17, George 15, Dick (15) und Anne (14)

11. Band:

Julian 17, George 16, Dick (15/16), Anne (14/15)

12. Band unverändert

13. Band:

Julian 18, George 17, Dick (16/17), Anne(15/16)

14. Band unverändert

Famous-Five

★★★★★

**Konsul**[1900 Beiträge](#)

15. Band:

Julian 19, George 18, Dick 18, Anne 17

16. Band:

Julian 20, George 19, Dick (18/19), Anne (17/18)

17. Band:

Julian 21, George 19, Dick (19), Anne (18)

18. Band:

Julian 21, George 20, Dick (20), Anne (19)

19. Band:

Julian 22, George 21, Dick (21), Anne (20)

20. Band:

Julian 23, George 22, Dick (21/22), Anne (20/21)

21: unverändert

Beitragsbewertung: ★★★★★

Melusine1984

★★★★★

Konsul

[1236 Beiträge](#)

RE: Das Alter der Kinder, 07 Jul. 2019 21:02

Aha, das ist ja super.

Danke für eure Antworten - der Fairneß nach dem Alphabet - Adrian und Famous-Five.

Nun kann ich mir recht gut vorstellen, wann die Geschichten spielen und wie alt die Fünf Freunde sind.

Wobei es - siehe erster Beitrag von mir - heißt, dass die Kinder seit dem Sommerurlaub nicht älter geworden sind, von Band 1 zu Band 2, also zwischen Jänner/Januar und August - nicht im Herbst - Geburtstag haben.

Wie alt ist eigentlich Timmy ?

Wird das irgendwo erwähnt ?

Beitragsbewertung: ★★★★★

Famous-Five

★★★★★



Konsul

[1900 Beiträge](#)

RE: Das Alter der Kinder, 07 Jul. 2019 21:35

Bei Timmy muss ich noch schauen, hab erstmal nicht drauf geachtet.

Naja, Adrian ist auf jeden Fall als erstes zu nennen. Erstens hat er als erstes was beigetragen, worauf meines ja erst aufbaut. Und 2. ist er älter:-)

Okay, danke für den Hinweis. Ich hab es auch nur ungefähr gemacht und so grob:)

Beitragsbewertung: ★★★★★

Famous-Five

★★★★★



Konsul

[1900 Beiträge](#)

RE: Das Alter der Kinder, 07 Jul. 2019 21:41

Auf der Fanpage steht, dass alle Kinder Januar und August Geburtstag haben. Und dann steht da, dass Julian im Herbst Geburtstag haben wird. Ich sehe da ein kleines Problem. Zwischen Januar und August ist ja der Frühling und der Sommer. Bei Julian müsste es heißen zwischen August und Januar, oder?

Beitragsbewertung: ★★★★★

Famous-Five

★★★★★



Konsul

[1900 Beiträge](#)

RE: Das Alter der Kinder, 07 Jul. 2019 21:50

Also George hat Timmy im Moor gefunden. Es gibt um die 4 Bücher, in denen George und Timmy schon Abenteuer erleben. Es sind eher so kleine Abenteuer und scheint so alle in ein paar Jahren zu spielen. Vielleicht so 2 oder so. Heißt, ich weiß nicht wie viel Jahre zwischen dem Finden Timmy's und der Bekanntschaft von den 5 Freunden liegt. Ob das andockt mit den Geschichten, oder nicht. Ich tippe darauf, dass Timmy noch nicht so alt war, als die Fünf Freunde anfangen gemeinsam Abenteuer zu erleben. Ich tippe auf 3. Aber ich hab es aus der Luft gegriffen.

Ingesamt sind es um die 11 Jahre, in denen die Fünf Freunde gerechnet Abenteuer erleben. Also könnte das in das Leben von Timmy reinpassen, wenn er jung war. Hunde werden so um die 12 Jahre. Viele auch älter, aber dann machen auch nicht alle alles noch mit.

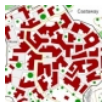
Beitragsbewertung: ★★★★★

AdrianB

★★★★★

RE: Das Alter der Kinder, 08 Jul. 2019 10:05

Famous-Five:



Konsul
1078 Beiträge

[...]

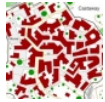
Naja, Adrian ist auf jeden Fall als erstes zu nennen. Erstens hat er als erstes was beigetragen, worauf meines ja erst aufbaut. Und 2. ist er älter:-)

[...]

Erst mal vielen Dank euch beiden für die Würdigung; wow, das freut mich sehr! Ich denke, wer zuerst war und wer älter ist, spielt gar keine Rolle, denn das ist ja das schöne an unserem Forum, dass man auf Augenhöhe kommunizieren kann und unabhängig des Alters jeder etwas beitragen kann, und wir alle voneinander neues lernen!

Beitragsbewertung: ★★★★★

AdrianB
★★★★★



Konsul
1078 Beiträge

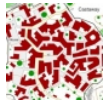
RE: Das Alter der Kinder, 08 Jul. 2019 10:07

Danke dir Annik, alias Famous-Five für das Ausarbeiten der Angaben meiner eher rustikalen Tabelle. So kann man es sich besser vorstellen und man sieht gut, wie die Kinder immer älter werden. So war das von Enid Blyton sicher nicht gedacht, denn es würde ja (auf die heutige Zeit und Schweizer Verhältnisse übertragen) bedeuten, dass bereits im Bereich der Folgen 10 bis 14 alle die obligatorische Schulzeit abgeschlossen haben und dann logischerweise auch nicht mehr ein Internat besuchen, sondern studieren oder eine Berufslehre absolvieren.

Das ist halt die Schwierigkeit bei einer Serie mit so vielen Folgen. Bei kürzeren Serien wie den «Verwegenen Vier» (5 Episoden) oder auch der Abenteuer-Serie (8 Episoden) stellt sich diese Problematik nicht.

Beitragsbewertung: ★★★★★

AdrianB
★★★★★



Konsul
1078 Beiträge

RE: Das Alter der Kinder, 08 Jul. 2019 10:09

Danke ebenfalls für die Recherchen bezüglich Timmy! Der ging bei mir doch glatt vergessen! Stimmt, theoretisch könnte er über eine so lange Zeit an den Abenteuern teilhaben, aber ich bin auch der Meinung, dass man Hunden so ab etwa 10 Jahren das Alter dann schon anmerkt. Da ich schon länger keine Fünf Freunde Erzählung mehr gelesen habe (vor allem keine der späten Folgen), weiss ich nicht, ob es dort irgendwo Hinweise gibt, dass Timmy nicht mehr ganz so fit und agil ist wie in den frühen Abenteuern.

Beitragsbewertung: ★★★★★

Famous-Five
★★★★★



Konsul
1900 Beiträge

RE: Das Alter der Kinder, 08 Jul. 2019 15:23

[/QUOTE]

Erst mal vielen Dank euch beiden für die Würdigung; wow, das freut mich sehr! Ich denke, wer zuerst war und wer älter ist, spielt gar keine Rolle, denn das ist ja das schöne an unserem Forum, dass man auf Augenhöhe kommunizieren kann und unabhängig des Alters jeder etwas beitragen kann, und wir alle voneinander neues lernen!

[/QUOTE]

Ja, das stimmt und einer muss ja auch zu erst genannt werden, nicht wahr.

Niemand muss sich dafür rechtfertigen, das ist das Schöne 😊

Beitragsbewertung: ★★★★★

Famous-Five
★★★★★



Konsul
1900 Beiträge

RE: Das Alter der Kinder, 08 Jul. 2019 15:28

Auf der Fanpage steht, dass Enid wohl mehr Augenmerk auf die Abenteuer und die Umgebung gelegt hat, als auf das Alter. Es scheint eine Nebensache zu sein.

Nur Mal so als Nebenfakt. Die Schauspieler von den ersten vier Neuverfilmungen sind auch sehr alt gewesen, als sie den vierten und letzten Teil gedreht haben. Aber das nur als Nebenfakt.

Beitragsbewertung: ★★★★★

Famous-Five
★★★★★



Konsul
1900 Beiträge

RE: Das Alter der Kinder, 08 Jul. 2019 15:31

Also ich habe nie den Eindruck gehabt, dass Timmy irgendwie alt und schlapp war. Er war immer der aktive Timmy, wie am Anfang.

Beitragsbewertung: ★★★★★

Melusine1984
★★★★★

Konsul
1236 Beiträge

RE: Das Alter der Kinder, 30 Sep. 2019 20:26

Wenn Timmy zu Beginn der Geschichten ca. 1-2 Jahre alt ist, könnte er am Ende der Geschichten - Originale (Band 1-21) ca. 11 Jahre alt sein, was für einen Hund durchaus noch kein Alter ist.

Wobei ich mich da mit der Hunde-Alter, Menschen-Alter Umrechnung nicht genau auskenne.
1 Hunde-Jahr = 7 Menschen-Jahre ?

Beitragsbewertung: ★★★★★

Famous-Five

★★★★★

**Konsul**[1900 Beiträge](#)**RE: Das Alter der Kinder, 02 Oct. 2019 20:03**

Ja, genau. Es wird gesagt, dass 1 Hundejahr so grob 7 Menschenjahr ist.

[pm](#) [profile](#) [quote](#) [edit](#)

Beitragsbewertung: ★★★★★

Melusine1984

★★★★★

Konsul[1236 Beiträge](#)**RE: Das Alter der Kinder, 14 Oct. 2019 16:24**

Na dann wäre Timmy zu Beginn der Geschichten wie folgt:

1-2 Hundejahre = 7-14 Menschenjahren

Und am Ende:

10-11 Hundejahre = 70-77 Menschenjahre

Wobei das nur eine Schätzung meinerseits ist.

[pm](#) [profile](#) [quote](#) [edit](#)

Beitragsbewertung: ★★★★★

Soenke Rahn

★★★★★

**Konsul**[3804 Beiträge](#)**RE: Das Alter der Kinder, 30 Jan. 2022 06:48**

Tja, schöner Thread. Hat Enid Blyton offenbar ein wenig sich verzettelt wohl. Naja, vielleicht wurde Julians Geburtstag nach dem ersten Abenteuer als Strafe für die Aufregung gestrichen. Er war schließlich der Älteste, da war das sicherlich angemessen. Und so hatte George auch mal die Chance ihn altersmäßig zu überholen. :o)

Lg.

[pm](#) [profile](#) [quote](#) [edit](#)

Beitragsbewertung: ★★★★★

Bei ForumRomanum, im Forum suchen nach **Das Alter der Kinder**

[Antwort schreiben](#) | [Zurück zum Forum](#)[Informationen zum Datenschutz](#)